

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat + MFD : unabhängige Monatszeitschrift für Armee und Kader mit MFD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 66 (1991)  
**Heft:** 3

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 13.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# WALDFAHRA MOUNTAIN BIKE



## CONDOR

Das Top-Bike für jeden Fahrer... ob Climber, Racer oder Cityliner.

CONDOR SA  
2853 Courfaivre  
Tél. 066 56 7171

CONDOR AG  
9205 Waldkirch  
Tel. 071 98 13 10

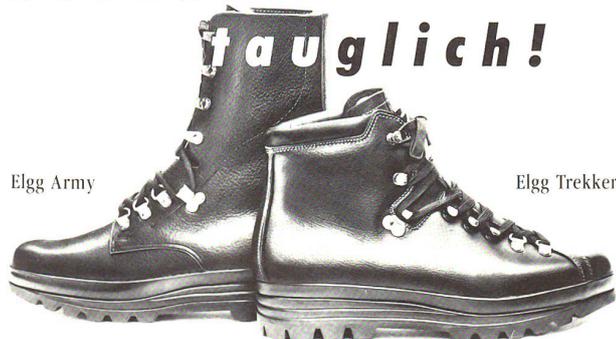
**ELGG  
ARMY  
LOOK**

SWISS MADE

Die KMV anerkannten  
felddiensttauglichen  
Schweizer Zivilschuhe  
mit Gummi-Profilsohle

Ihr Plus:  
Weichtritt, mit bequemem  
Fussbett, stossdämpfend, wasser-  
abstossend, hoher robuster  
Schaft, breite Passform.

## Dienst tauglich!



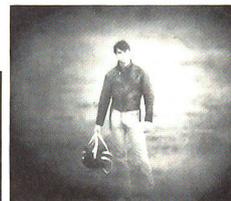
Elgg Army

Elgg Trekker

Erhältlich in Ihrem Fachgeschäft.

W. H. DEN OUDEN

# VETUS® Oldelft NACHTSICHTGERÄT



## EIN KLARES BILD IN DER FINSTERNIS

Es ist für das menschliche  
Auge sehr schwer, ohne  
Hilfsmittel in der Finsternis  
zu sehen.

Das VETUS-OLDELFT-  
Nachtsichtgerät verstärkt  
auf elektronische Weise  
das **immer** vorhandene  
Restlicht von Mond und  
Sternen mehrere hun-  
dertmal.

Ein äusserst zweckmässiges  
und praktisches Hilfs-  
mittel für jeden, der in der  
Nacht ein klares Bild von allem,  
was in der Nähe  
passiert, haben möchte.

Bitte vergleichen Sie das VETUS-OLDELFT-Nachtsichtgerät nicht mit den bereits länger existierenden Tagessichtfernrohren mit einem lichtstarken Objektiv, die nur in der Dämmerung, aber nicht in der Finsternis benutzt werden können.

**VETUS AG SCHWEIZ**

Eistrasse 3 - CH-6102 Malters

Telefon: 041/97 37 16/17

Fax: 041/97 37 86